

در سعادته باب عالی جوارنده
داره مخصوصه

مجله اداره :

مصلحت‌العمومه

اخطار :

مسئله مزه موافق آثار جدیده مع المنزله
قبول اوانور
درج انجمنه بن آثار اعاده اوانور

دیر، فلسفه، علوم، حقوق، ادبیات و سیاسیات و باطالع کرم سیاسی و کرم اجتماعی و مدنی احوال و شئون اسلامیه و دینیه بحث ایدر و هفتده بر نشر اوانور.

آبونه بدلی

صاحب و مؤسسه :
ابوالعلا زین العابدین - ح . اشرف ادیب

در سعادته نسخه سی ۵۰ پاره در

ممالک عثمانیه	ایچون	۸۰	۴۰	غروش
روسیه	»	۶۰۰	۳۰۰	روبله
سایر ممالک اجنبیه	»	۱۷	۹	فرانق

تاریخ تأسیس
۱۰ تموز ۱۳۲۴

قبیله دن مقوا بورو ایله کوندریلیرسه سنوی
۲۰ غروش فضله آلیر

عدد : ۶۸

۱۰ ذی الحجه ۱۳۲۷ پنجشنبه ۱۰ کانون اول ۱۳۲۵

اوجنجه جلد

شرقدن باشلایه رق مغرب اقصایه قدر
دایانان بر قوجه دنیاده کی اوج یوز میلیون
سینه دن یوکسله جک اسم خدا حرمله .
عیدک ای اامت مرحومه مبارک اولسون .
بوکون آفاقی فروزان ایده جک نور مبین
پارلا سین حشره قدر، سونم سین! آمین آمین!

هانوتو واسلام

— ۳ —

مسلمانلرک بوکونکی حال . بوتون مسلمانلر آره سننده اتحاد حصوله
کترمه یه ، بوتون بلاد اسلامیه ده نفوذ دینی و سیاسی بی بر شخصده جمع ایتیه
اوغراشان بر دعوتک ظهوری .

موسیو هانوتوی تأمین ایدرم که مسلمان مملکتلرینک هیچ
برنده هنوز بویله بر دعوتدن اثر کورولمه مشدر . اگر کنیدیسی
مسلمانلرک نه حالده بولندقلرینه وقوف خصوصنده بر آدیم آتمش
اولسه پدی ، بویله اصلی فصلی اولمایان بر دعوت اوزرینه مطالعاتی ،
حکملرینی بنا ایتک شویله طورسون ، اوکا ایما ایتیه بیله خاطرینه
کترمزدی .

بودعوت حقنده ذهنلره عارض اولان و همملرک سبی اولاشرقده کی
خرستیانلردن بر قسمنک ایشی یا کلیش اکلایسی ، صوکرده ده بوخطانک
غربده کی سیاسیلره اولدینی کی عکس ایتسیدر . مع مافیه توهم اولان
مسئله بی بو یوتمک خصوصنده بعضیلری طرفندن کوسرتیلن سوء
نیتکده تأثیری اولمشدر .

بن حقیقتی اولدینی کی کوستره جکم ، اوزرینه هیچ بر اورتو
جکمه جکم . امید ایدرم که بوسوزلرم مسلمانلرک دینه عاڈسویلدکری
سوزلردن هیچ بر فنا مقصدلری اولدیغنه موسیو هانوتوی اقتناع
ایدر ، الهمرام جریده سنک صاحبی کیلرینی یوله کتیرده آرتق
کرم کنیدیلرینه ، کرمک وطنداشلرینه عاڈ ایشلرده الهمدن قورقارلر ،
صالحی جنک ، آسایشی فتنه مقامنده تلقی ایتزلر

واقعا دین شو صوک سنه لرده دنیانک مختلف نقطه لر نه کی
مسلمانلردن بر قسمنک افکارینی لطیف بر طیف کی طواف ایتکده ،
ایچلرندن آز مقداره بالغ اولان فضیات اربابنک روحنه جناب حق
طرفندن بر توفیق روزکاری اسهرک مسکین مسکین اوطورانلری
قالدیر مقده ، همتلری ، حمتلری حرکت کتیره رک بودینک بروقتلر
نصل اولدیغنی ، شیمدی نه حاله کلدیکنی تدقیقه سنوق ایله مکده در .
بولردن بعضیلری سوزه فرصت بولدی کی دوشوندیکنی آغزندن
سویلیور ، بعضیلری موفق اولدینی تقدیرده فکرینی ، مطالعه سنی
بر کتاب ، یاخود بر جریده واسطه سیله بیلدیریور .

اوجنجه قسمی تشکیل ایدن بر طاقم مقلدلرده وار که نه سویلدیکی
بیلمه یین بوحر یفلرک هذیان بزم ایچون بحثه دکمز . بزم سوزیمز انجق
اولکی قسملرده بولان فکر ، مقصد صاحبارینه عاڈ اوله جقدر .

مسلمانلق نه مادیاتدن بوسبتون مجرد دنیله جک صورتده روحانی ؛
نه ده روحدن ، معادن محروم ، بناء علیه صرف جسمانی دین اولیوب
روحانیت ایله جسمانیت آره سننده معتدل انسانی بر دیندر که ایکی
طرفندن نصیبی الدینی ایچون بشرک فطرتنه دیگر دینلرک
هپسندن موافق کلش ؛ کندی کنیدیسی دین فطرت تسمیه ایتمشدر
مسلمانلرک بو فضیلتی دشمنلری بیله بیلیرلرده اونی وحشی اقوامک
وحشتدن مدنیته یوکسلیسی ایچون ایلک مکتب عد ایدرلر .

صوکره ، بودینک اساسلری آره سننده (قیصره عاڈ اولان شیئی

قیصره ترك ايتك) يوقدر؛ قیصری ده كندی مانه، كندی عملنه كوره حسابه چككم بو دینك اصولنددر.

بو دین شو ذكر ایتدیكمز صورتده نازل اوله رق ضلالتده قالانلری طوغرو یوله كتیردی؛ قانی پوركلری یومشادی؛ خشین آدملری تربیه ایتدی؛ جاهلاری عالم یاپدی؛ غافلاری اوپاندیردی؛ تنبللری ایشه سوق ایلدی؛ فنا خویلری دوزلتدی؛ رغبت اولمیان فضیلتلره رواج ویردی. صوكره؛ تفرقه یی قالدیردی؛ كدكلری قاپادی؛ ظلمی كوكنندن قوروددرق یرینه عدالتی اقامه ایلدی؛ كندیسی قبول ایدن اقوامه دیگر اقوامك فوقده برانظام ویردی. بناء علیه اربابنه كوره دین شخصده كمالی، عائله ده سعادتی، مملكتده نظامی تأمین ایدر بر قوت اولدی. بوتون ایشلرنده بو قوتك بویوك بویوك اترلری، بویوك بویوك نعمتلری كندیلرینه كوروندی. بونكه برابر علمده دینك عنایتندن محروم قالمادی؛ بلكه دائماً اوکا یول كوستردی، اوگنی آچدی.

اكر بری چیقارده دین بزه نه تجارت، نه صنعت، نه سیاست، نه ده اصول معیشت اوكرتمدی دینك ایسترسه شوراسنی قابل دكل انكار ایده مزكه دین كرك حیات خصوصیه لرینی، كرك حیات اجتماعیه لرینی تأمین ایده چك اولان سعی كندیلرینه فرض قیلمش؛ صوكره بو سعی ای نتیجه لر ویره چك صورتده تطبیق ایتیه یی امر ایلش؛ نائل اولدقلری ملكی حقیقه اداره ایلایه یی اك بویوك فرضلر صره سنده كوسترمشدر.

ای قاره! سنك بویه بر دین حقنده کی فكرك نه اوله بیلیركه عربستانك بر كوشه سنده اوطوران ایكنجی خلیفه سی «فرات وادیسنده اوتلایان بز قویونی قورت ییسه ینه عمره صوره جقلر.» دییور. دردنجی خلیفه سی ده «عجبا مؤمنلرك بو دنیا ده چكدیکی صیقتیلره اشتراك ایتیه رك یالكر كندیمه امیر المؤمنین دیدر مكله می قناعت ایدرم؟ یوقسه معیشتك هر درلو آجیلغنه كو كس كرمك خصوصنده اونلره نمونه اولق می ایسترم؟» دییور.

ایشته مسلمانلق مسلمانلری بویوك بویوك ایشلره سوق ایدن بویه بر قوت ایدی؛ بریشان فكرلری طویلامق، قاریشمش احوالی اصلاح ایاك ایچون بصیرتلك او كنده پارلایان بر نور ایدی؛ مؤمنلرك قلبی سائر ماتلره قارشى عقو ایله، مرحمت ایله معامله یه میل ایتدیرن، آلیش دیران عالی بر حس ایدی. ایشته بو سایه ددركه بوتون دنیا مسلمانلری كندیلرینه حاكم كورمه یه راضی اولش ایدی.

بك اعلا! شمدی بر مسلمان غایت حكیم بر مرشد اولان بو دینك ایستدیكنی ایستر، ایسته مدیكنه بغض ایدرسه بونی كورن تعجب ایتلی میدر؟ جناب حقك بودینه خاص حدسز، حسابسز نعمتلرینی كورن بر مؤمن یرلره كوكلره مالك اوله جغنی كورسه بیه دینك تجویز ایتدیکی بر شیئی قبول ایترسه بو حال نظره دهشت ویرملی میدر؟ بونده تعجب اولنه جق بر شی یوقدر. زیرا بو بر

ضروری نتیجه دركه جناب حقك بو عالمده کی قانونی اقتضاسنجه ایش كندیلكندن بو غایتی بولور.

یازیقلا اولسون! مؤمنك الله دین نامنه اوله رق بو قناعتدن، بو اطمنانندن بشقه برشی قالمدی. دینك كندینه كلنجه او چوقدن دكیشدی! مؤمنك عقلنده کی وضعیتی بشقه شكل آلدی. مدركه سنده کی ماهیتی تفسیره اوغرادی؛ دینك حقیقته عائد اولان تلقیلر تبدل ایتدی؛ نهایت بر خاله كلدیكه حضرت علینك شو سوزنده کی طوغریلق میداننه چیقدی: «بو قوم دینی ده كورك كبی ترس کییور».

بوراده مسلمانلرك نظرنده دینی بو خاله كتیرن سیلردن بحث ایده چك دكل. یالكر هیچ بر منكردن چكمنیه رك سویلرمكه: مسلمانك قلبنه دین نامنه اوله رق قطعاً دیندن اولمیان بر چوق شیر كیرمشدر. كذاك عقائد نامنه اصل مسلم عقائده مناسبتی اولمیان، بلكه، او عقائدی كوكنندن صارصان بر چوق خرافه لر داخل اولمشدر. عقائده اولسون اعمالده اولسون بر چوق بدعتلر ظاهر اوله رق اعتقاد صحیح صره سنه كچمش، شریعت صحیحه نك یرینی طوتمشدركه بتون احوالده، بتون حرکاتده آناری كورولوب طورویور.

«طلب العلم فريضة على كل مسلم ومسلمة» حدیث شریفی لفظاً صحیح اولسون اولسون، قرآن کریم بو حدیثك معناسنی تأیید ایتدیکی كبی ایللك مسلمانلرك حالی ده مدلولنك هحتنی میداننه چیقاریر. اوت ارلك ایله قادین بو تكلیفده مساوی اولدینی ایچون اسلامك، ایمانك فرضلرینه، صفتلرینه عائد معلوماتی ایدنك؛ دنیالرینه، آخرتلرینه یارایه جق شیرلری اوكرنك؛ كرك اقربا آره سنده كرك یبانه ییلریننده كوزل بر معاشرت حصولی ایچون قرأنده، سننده، سلف صالحك حرکاتنده كوریلان نمونه لر ییلمك خصوصنده ارلك قادین برایدی. بر صورتده كه قدرتك مساعده سی، زمانك مساعده سی نسبتنده مسلمانلرك كیرمدیکی هیچ بر علم قیوسی قالمدی.

صوكره لر مسلمانلر علم، یاكلش معنا ویرمكه باشلادیلر، ظن ایتدیلركه دینك تحصیلنی فرض ایتدیکی علم ابدست، نماز، اوروج كبی فرائضك صورت اداسنی بیلمكدن عبارتدر. بوفرائضك اسرارینه، عبدالله قبولی وسائله عائد اولان جهتلر انجق بك آز کیمسه نك ذهننه كلكه باشلادی. هله دینك آداب، روحك تهذیبی كبی مسلمانلغك عبادتدن بکلدیکی غایت، اعمال صالحه دن اومدینی نتیجه - علوم دینه نك اك مهمی اولمسنه رغماً - هیچ کیمسه نك نظرینی جاب ایتدی.

مكركه قیلرده، بوجاقلرده دولاشان، لکن كندیلرندن هیچ بر خیر امید اولونه میان بش اون كشی استننا ایدیله بیلسین.

شیخ محمد عبده

محمد عاكف